

请立即申请

Medicaid、基础计划 (Essential Plan) 和儿童健康附加计划 (Child Health Plus) 等公共健康保险计划全年开放。

每年开放注册期间或当您经历取得资格事件时，均可选购私人健康保险。

标记您的日历吧！

12月15日之前申请，您的保险将于1月1日开始生效

不敢肯定您是否符合资格？

没问题 - 您可随时提出申请查出您是否符合资格。

确定您的保险选项现在比以前容易得多！

获得财政资助

视您的收入而定，您可以获得财政资助，从而降低您的保险费用。

您可以在一年中的任何时间通过纽约州健康 (NY State of Health) 申请保险。

如需了解更多信息

请访问纽约州健康网站 nystateofhealth.ny.gov 或拨打 311 或 1-855-355-5777



LGBTQI* 获得保障吧！

购买健康保险

我的健康保险选项有哪些？

如果您无法通过工作单位或家庭成员获得保险，则您也许能够通过**纽约州健康交易市场**找到一种较低费用选项。方法如下：

- 可通过在线、电话或面对面等方式进行申请。我们能够以多种语言提供电话和面对面协助。
- 填写一份申请表，以确定您能否获得财政资助和登记加入市场中您有资格参加的任何健康计划。
- 同性配偶只要符合收入资格并共同报税，均可获得税收减免，这可帮助他们购买私人健康保险。

您也可以直接向保险公司购买私人保险，但在这种情况下您将不能获得财政援助。

如果我是跨性别者或性别不适者并且希望获得变性相关护理，该怎么办？

- 纽约州 Medicaid 现已覆盖变性相关护理。
- 只要您的医生认为有医疗必要性，私人保险计划就不能拒绝进行变性相关护理。

* 女同性恋、男同性恋、双性恋、变性者、性别存疑者、双性人

FLY-936 (SC)
Rev. 05/17

NYC
Human Resources
Administration
Department of
Social Services



我如何寻找对 LGBTQI 友好的医疗保健提供者和服务？

- 如果您没有提供者，可通过**纽约市 LGBTQ 服务与资源指南**了解有关对 LGBTQI 友好的医疗保健机构的信息，该指南网址如下：
comptroller.nyc.gov/help/lgbtq-directory/



- 作为纽约市公立医院系统（纽约市健康 + 医院）的成员，大都会医院 LGBT 医疗中心可为个人和家庭提供综合治疗。如需了解更多信息，请访问：nychealthandhospitals.org/metropolitan/our-services/lgbtq-health-center/
- 如果您喜欢自己的医生，可以询问他们接受哪些健康计划。在**纽约州健康**网站上，您可以按医生和医院进行搜索，查看他们与哪些保险公司有合作。

如果我携带艾滋病毒或患有艾滋病怎么办？

如果您没有保险，艾滋病药物援助计划 (AIDS Drug Assistance Program, ADAP) 也许能够帮助您获得您需要的处方药和治疗。年收入低于 52,461 美元的单身人士可以获得援助。

- ADAP 可提供针对艾滋病毒及其导致的机会性感染的免费处方药。
- ADAP Plus 在某些诊所和医院门诊部提供免费的初级护理服务。

如果您有私人健康保险，ADAP 附加保险延续计划 (ADAP Plus Insurance Continuation Program, APIC) 也许能够帮助您承担您的保费。

请拨打 1-800-542-2437 或发送电子邮件至 adap@health.state.ny.us 了解更多信息。您也可访问 health.ny.gov/forms/doh-2794.pdf 下载申请表并一次性申请 ADAP、ADAP Plus 和 APIC。

如果您有资格参加 Medicaid，您可以选择一项 HIV 特殊需求计划 (HIV SNP)，而非 Medicaid 管理式护理计划。

如需登记加入一项 HIV SNP，请访问纽约州健康网站或拨打纽约 Medicaid 选择热线电话 1-800-505-5678。

如果我需要免费且保密的性和生殖医疗保健，该怎么办？

我们可通过计划生育福利计划为合格男性和女性提供免费且保密的生殖医疗保健，包括预防性筛查和性传播感染 (STI) 检测等。如需了解更多信息，请访问 nyc.gov/hilink/famplan。



如果我没有保险但需要看病怎么办？

如果您没有健康保险但需要治疗，我们可以为您提供治疗。

视您的收入而定，纽约市公立医院系统（健康 + 医院）和本地社区卫生中心可减免费用提供医疗护理。请访问 nyc.gov/hilink 了解有关面向无保险者的医疗保健资源的更多信息。

不要犹豫 - 立即申请吧。确定您的保险选项现在比以前容易得多！